



**Dossier de la SPR :**

**IUC :**

## **AVIS DE RETRAIT D'UNE DEMANDE D'ASILE**

[Paragraphe 59(2) des *Règles de la Section de la protection des réfugiés*]

**Important : veuillez remplir un formulaire distinct pour chaque membre de la famille qui se retire.**

Je retire seulement ma demande d'asile personnelle **OU**

Je retire ma demande d'asile ainsi que celle d'autres membres de ma famille

En ce qui concerne la demande d'asile de :

Je soussigné/soussignée \_\_\_\_\_ retire ma demande d'asile.

Je retire ma demande d'asile de plein gré et je suis bien au fait des conséquences de ce retrait. Je comprends que, en raison du retrait de ma demande d'asile, l'Agence des services frontaliers du Canada peut demander ou exiger que je quitte le Canada, et je ne pourrai présenter aucune autre demande d'asile au Canada.

Signature du demandeur d'asile: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Adresse du demandeur d'asile : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Téléphone: (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_

**Obtention de la confirmation de retrait:**  Par la poste  À la réception de la Commission de l'immigration et du statut de réfugié du Canada

### **Déclaration du demandeur d'asile**

Je déclare que je sais lire le français et que je comprends parfaitement tout le contenu du présent avis en français.

Signature du demandeur d'asile: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

**Ou**

### **Déclaration de l'interprète**

Je soussigné/soussignée (inscrire le nom clairement en caractères d'imprimerie)

\_\_\_\_\_ atteste que j'ai traduit fidèlement et intégralement le contenu du présent avis pour le demandeur d'asile, du français vers \_\_\_\_\_. Le demandeur d'asile m'a assuré qu'il a bien compris le contenu du présent avis, tel que je l'ai traduit.

Signature de l'interprète: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

#### **Note**

Suivant le paragraphe 59(3) des *Règles de la Section de la protection des réfugiés*, si vous souhaitez retirer votre demande d'asile, mais que vous avez déjà assisté à votre audience, vous devez présenter une demande écrite à la Section de la protection des réfugiés au titre de la règle 50. Vous ne devez pas utiliser le présent formulaire dans un tel cas.